# Руководство пользователя

Цифровой магнитофон

PV-6232





# Содержание

Безопасность	3
Распаковка и установка	4
Комплектность	4
Назначение	5
Функциональные возможности	5
Передняя панель	6
Задняя панель	
Описание работы устройства	9
Схема подключения	11
Подключение по интерфейсу RS-232	
Блок-схема устройства	13
Технические характеристики	14
Сертификаты	
Адрес производителя	
Гарантия и сервисное обслуживание	

# Безопасность



#### ВНИМАНИЕ! РИСК ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ



#### ВНИМАНИЕ!

Этот знак предупреждает пользователя о наличии в изделии неизолированного опасного напряжения, достаточного для возникновения риска поражения электрическим током.



Этот знак предупреждает пользователя о наличии в изделии неизолированного опасного напряжения, достаточного для возникновения риска поражения электрическим током.



Этот знак предупреждает пользователя о важности соблюдения правил и условий эксплуатации, описанных в прилагаемом к изделию руководстве пользователя.

# Распаковка и установка

Установка и обслуживание в работе изделия не вызовут у Вас затруднений. Для ознакомления со всеми функциональными возможностями, а также для правильной установки и подключения устройства внимательно прочитайте настоящее руководство пользователя.

Аккуратно распакуйте изделие, не выбрасывайте коробку и другие упаковочные материалы. Они могут понадобиться, если Вам потребуется транспортировать устройство или обратиться в службу сервиса.

Использование устройства в условиях высокого уровня температуры, запыленности, влажности или вибрации может привести к изменению его характеристик или снижению срока эксплуатации.

#### Для обеспечения надежной и долговременной работы изделия:

- 1. Внимательно прочитайте настоящее руководство пользователя.
- 2. Сохраните руководство пользователя.
- 3. Соблюдайте требования безопасности.
- 4. Выполняйте все инструкции настоящего руководства пользователя.
- 5. Не устанавливайте изделие около воды.
- 6. Протирайте изделие только сухой тряпкой или салфеткой.
- 7. Не закрывайте вентиляционные отверстия устройства.
- 8. Не устанавливайте изделие возле источников тепла.
- 9. Обязательно заземляйте корпус изделия, если иное не оговорено производителем.
- 10. Оберегайте от механического повреждения силовой кабель, а также разъемы и розетки для подключения устройства к сети питания.
- 11. Используйте совместно с изделием только рекомендованные производителем аксессуары и приспособления.
- 12. Отключайте изделие от сети питания, если оно не используется в течение длительного периода.
- 13. Для технического обслуживания и ремонта обращайтесь только в сервисные центры представителей производителя. Сервисное обслуживание требуется в случаях неисправности, механического повреждения изделия или силового кабеля, попадания внутрь жидкости или посторонних металлических предметов.

### Комплектность

- 1. Блок PV-6232.
- 2. Кабель USB для подключения к ПК.
- 3. Кабель для подключения к сети питания.
- 4. Крепеж для установки в аппаратный шкаф.
- 5. Руководство пользователя.
- 6. Картонная упаковка.

#### Назначение

Цифровой магнитофон PV-6232 предназначен для записи и воспроизведения звуковых файлов в формате MP3 со скоростью до 256 кбит/с.

### Функциональные возможности

#### • Запись и воспроизведение МРЗ-файлов

Устройство позволяет записывать и воспроизводить файлы в формате MP3 с битрейтом до 256 кбит/с.

#### • FLASH-память на 1 ГБ

Объем встроенной flash-памяти 1 ГБ позволяет записывать файлы большой длительности. Общий объем памяти, выделенный для хранения MP3-файлов, составляет 900 МБ.

#### • USB-порт для подключения ПК

С помощью USB порта пользователь может легко скопировать MP3-файлы с персонального компьютера во внутреннюю flash-память цифрового магнитофона и наоборот. USB-порт позволяет также подключать внешнюю flash карту.

#### • Аналоговые входы

Цифровой магнитофон позволяет записывать в формате MP3 аудиосигналы от внешних аналоговых источников, таких как, например, микрофон или CD-проигрыватель.

#### • Функция автоматического запуска

В PV-6232 предусмотрена функция автоматического запуска тревожного сообщения при включении резервного питания. Например, при подаче на цифровой магнитофон напряжения 24 В от EP-6216 (DC OUT 24V) будет циклически воспроизводиться файл EMORG.mp3 из папки IMSND. Данная функция реализована для применения PV-6232 в системах автоматического оповещения о пожаре и других чрезвычайных ситуациях.

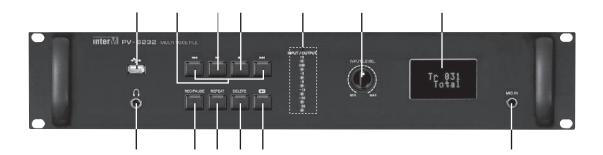
#### • РЕАЛИЗАЦИЯ РАЗЛИЧНЫХ АЛГОРИТМОВ ЭВАКУАЦИИ

Маршрутизатор тревожного оповещения ER-6116 позволяет реализовывать с помощью цифрового магнитофона различные алгоритмы оповещения и эвакуации (требование СП 3.13130.2009 для СОУЭ 5-го типа).

#### • ВАКУУМНЫЙ ДИСПЛЕЙ

Режимы работы устройства отображаются на вакуумном флуоресцентном дисплее. Цвет индикации — красный.

# Передняя панель



#### **1. USB-порт**

Данный порт предназначен для подключения устройства к персональному компьютеру и копирования файлов формата MP3, а также для подключения внешней USB flash-карты и воспроизведения с нее MP3 файлов. При подключении ПК цифровой магнитофон воспринимается как USB flash-карта, органы управления на передней панели не функционируют. Чтобы воспроизвести записанные файлы, необходимо отключить USB-кабель от устройства.

Примечание: При подключении внешней USB flash-карты воспроизводятся только записанные в нее MP3-файлы. Внутренняя flash-память недоступна.

#### 2. Кнопки SKIP UP/DOWN

Данные кнопки предназначены для выбора следующего или предыдущего МРЗ-файла.

#### 3. Кнопка PLAY/PAUSE

При нажатии данной кнопки начинается воспроизведение выбранного файла. При повторном нажатии устройство переходит в режим паузы.

#### 4. Кнопка STOP

При нажатии данной кнопки запись или воспроизведение файлов останавливается.

#### **5. Кнопка REC/PAUSE**

При нажатии данной кнопки устройство переходит в режим записи. В дальнейшем при нажатии кнопки начинается запись файла. При повторном нажатии устройство переходит в режим паузы.

#### 6. **Кнопка REPEAT**

Данная кнопка используется для повторного воспроизведения файлов. При нажатии и удержании данной кнопки в течение 3-х секунд пользователь может установить режим автоматического воспроизведения (подробности на стр. 9).

#### 7. Кнопка DELETE

Данная кнопка используется для удаления файлов, записанных в памяти.

Нажмите данную кнопку, выберите с помощью кнопок SKIP DOWN/UP файлы, которые необходимо удалить. При нажатии кнопки ENTER файлы будут удалены.

#### 8. Кнопка ENTER

Данная кнопка используется для применения установок, введенных пользователем.

#### 9. Индикатор уровня сигнала

Данный светодиодный индикатор предназначен для отображения уровня сигнала при записи или при воспроизведении файлов.

#### 10. РЕГУЛЯТОР ВХОДНОГО СИГНАЛА

С помощью данного регулятора пользователь может установить требуемый уровень входного сигнала при записи.

#### 11. ВАКУУМНЫЙ ДИСПЛЕЙ

Вакуумный флуоресцентный дисплей предназначен для отображения режимов работы устройства.

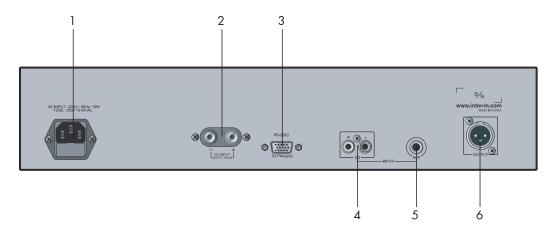
#### 12. ВЫХОД НЕАРРНОМЕ

Данный выход с разъемом типа Jack 6.3 предназначен для подключения наушников и прослушивания файлов в режиме воспроизведения или записи.

#### 13. МИКРОФОННЫЙ ВХОД

Данный симметричный микрофонный вход с разъемом типа Jack 6.3 предназначен для подключения динамического микрофона и записи речевых сообщений в формате MP3.

# Задняя панель



#### 1. Разъем AC INPUT и держатель предохранителя

Данный разъем предназначен для подключения устройства к сети питания 220 В 50 Гц с помощью кабеля, входящего в комплект.

В случае выгорания предохранителя замените его на предохранитель того же типа. Если после замены предохранитель вновь сгорел при включении устройства, обратитесь в сервисный центр.

#### 2. Клеммы DC INPUT

Данные клеммы предназначены для подключения устройства к источнику питания 24 В постоянного тока. При подключении источника питания к данным клеммам соблюдайте полярность.

#### 3. Порт RS-232

Данный порт предназначен для подключения цифрового магнитофона к внешним управляющим устройствам, таким как, недельные программируемые таймеры PW-6242A или PW-9242N, персональный компьютер и др.

К данному порту также может подключаться маршрутизатор тревожного оповещения ЕR-6116 для реализации нескольких алгоритмов оповещения и эвакуации.

Примечание: для корректной работы с блоками ER-6116 и PW-9242N необходимо изменить скорость обмена данными по интерфейсу RS-232 (подробности на стр. 10).

#### 4. Вход СВ

Данный несимметричный линейный вход с разъемами типа RCA предназначен для подключения CD-проигрывателя или другого источника и записи воспроизводимого аналогового сигнала в памяти цифрового магнитофона в формате MP3.

#### **5. Вход AUX**

Данный несимметричный линейный вход с разъемом типа Jack 6.3 предназначен для подключения источника и записи воспроизводимого им аудиосигнала в памяти цифрового магнитофона в формате MP3.

#### 6. Симметричный линейный выход

Данный симметричный линейный выход с разъемом типа XLR 3pin предназначен для подключения цифрового магнитофона, например, к предварительному усилителю-микшеру PP-6213, усилителю мощности или входу AUTO ANN блока EP-6216.

# Описание работы устройства

#### 1. Режим воспроизведения

- 1) Выберите с помощью кнопок SKIP DOWN/UP требуемый файл.
- 2) Нажмите кнопку PLAY/PAUSE. Начнется воспроизведение выбранного файла.
- 3) При нажатии кнопок SKIP DOWN/UP в процессе воспроизведения начинается воспроизведение предыдущего или следующего файла соответственно.
- 4) При нажатии кнопки PLAY в процессе воспроизведения устройство перейдет в режим паузы.
  - 5) При нажатии кнопки STOP воспроизведение останавливается.

#### 2. Режим записи

- 1) При нажатии кнопки REC/PAUSE на дисплее загорается надпись «RECORD WATING», светодиод на кнопке REC/PAUSE светится до тех пор, пока устройство не будет готово к записи файла.
- 2) Когда цифровой магнитофон готов к записи, на дисплее загорается надпись «RECORD PAUSE».
- 3) Нажмите кнопку REC/PAUSE для начала записи. На дисплее при этом отображается время записи файла.
- 4) При повторном нажатии кнопки REC/PAUSE устройство переходит в режим паузы, на дисплее отображается надпись «RECORD PAUSE».
- 5) Если нажать кнопку REC/PAUSE еще раз, то запись возобновится. Таким образом, можно записывать MP3-файл частями из разных музыкальных программ или от различных источников.
  - 6) Нажмите кнопку STOP для окончания записи.
- 7) Если после окончания записи нажать кнопку PLAY, начнется воспроизведение последнего записанного файла.

#### 3. Удаление файлов

- 1) Нажмите кнопку DELETE и с помощью кнопок SKIP DOWN/UP выберите файлы, которые нужно удалить.
  - 2) Нажмите кнопку ENTER для удаления файлов.
  - 3) Для отмены удаления нажмите кнопку STOP.
  - 4) Если все файлы удалены, то на дисплее отображается надпись «NO FILE».

#### 4. Повторное воспроизведение файлов

- 1) При многократном нажатии кнопки REPEAT осуществляется переключение режимов повторного воспроизведения файлов REPEAT > REPEAT ALL > REPEAT OFF.
- 2) В режиме REPEAT OFF после воспроизведения файла устройство останавливается (исключение режим автоматического запуска).
- 3) В режиме REPEAT на дисплее отображается соответствующая надпись, выбранный файл воспроизводится в цикле.
- 4) В режиме REPEAT ALL на дисплее отображается соответствующая надпись, файлы воспроизводятся последовательно, после воспроизведения последнего файла начинается воспроизведение первого.

#### 5. Загрузка и скачивание МРЗ-файлов

Для обмена файлами с персональным компьютером используется USB-порт.

1) При подключении компьютера к PV-6232 с помощью стандартного USB-кабеля, компьютер автоматически определяет подключенное устройство (для Windows 7, 2000 или XP). При этом в окне «Мой компьютер» появляется соответствующий съемный диск, а на дисплее цифрового магнитофона отображается «USB DEVICE».

Рекомендуемая длина кабеля составляет 2 м.

- 2) При двойном нажатии левой кнопки мыши на изображении появившегося в окне съемного диска, пользователь получает доступ к содержимому внутренней flash-памяти цифрового магнитофона.
  - 3) Папка INTER-М формируется автоматически при записи MP3-файлов от микрофона

### Цифровой магнитофон

или внешнего источника линейного сигнала. В папке INTER-М находятся 4 дополнительные директории. MP3-файлы с компьютера необходимо копировать в папку IMSND.

Внимание:

- 1) 4 папки, которые автоматически создаются в папке INTER-M, используются для работы устройства. Не используйте эти папки не по назначению, не изменяйте их, не создавайте дополнительные папки.
- 2) Для избежания ошибок и потери данных используйте только предусмотренный в Windows безопасный способ отсоединения устройства от USB-порта компьютера.

#### 6. Режим автоматического воспроизведения

Если установлен данный режим, то при появлении напряжения на входе AC INPUT или DC INPUT автоматически начинается циклическое воспроизведение файла EMORG.mp3 из папки IMSND.

- 1) Нажмите и удерживайте в течение 3-х секунд кнопку REPEAT. На дисплее отображается надпись 'A-PLAY'.
- 2) С помощью кнопок SKIP DOWN/UP включите (ON) или выключите (OFF) режим автоматического воспроизведения. По умолчанию функция автозапуска отключена.
  - A PLAY
    OFF

    AUTO

    Tr 012
    Total

    INTER-M
    AUDIO
    IMSND
    MP3CP
    VOICE
- 3) Нажмите кнопку ENTER для сохранения введенных настроек.
- 4) При включении функции автозапуска на дисплее постоянно горит надпись 'AUTO'.
- 5) После подключения цифрового магнитофона к персональному компьютеру с помощью USB-кабеля сохраните MP3-файл, который требуется воспроизводить в тревожном режиме, в папке IMSND под именен EMORG.mp3.

Примечание: Если имя файла и папки заданы некорректно, то воспроизведение в автоматическом режиме не запускается. Папка INTER-М и 4 папки в ней создаются при записи автоматически. Если папки отсутствуют, то создайте их самостоятельно как это показано на рисунке.

#### 7. Установка скорости обмена данными для RS-232

Изменение скорости обмена данными необходимо, если цифровой магнитофон подключается не к PW-6242A, а к ER-6116 или PW-9242N.

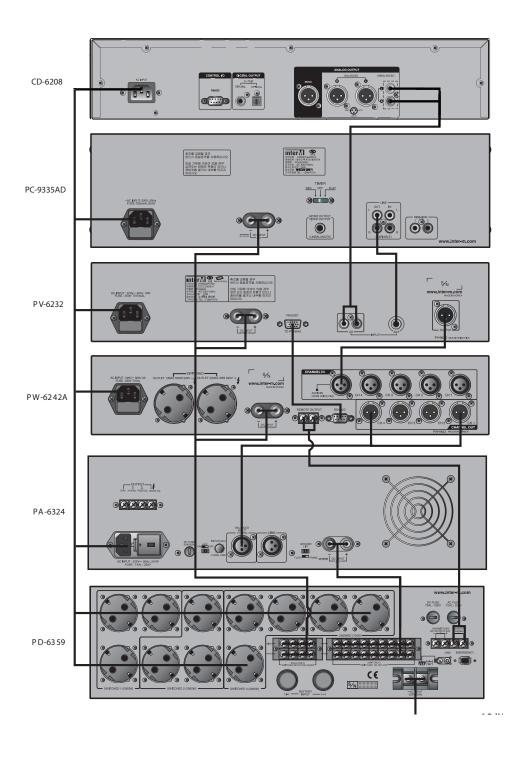


- 1) Нажмите и удерживайте кнопку STOP около 3-х секунд. На дисплее отобразится установленная скорость обмена данными по интерфейсу RS-232. По умолчанию установлено 19200 бит/с.
- 2) С помощью кнопок SKIP DOWN/UP выберите требуемую скорость в соответствии с таблицей, приведенной ниже.

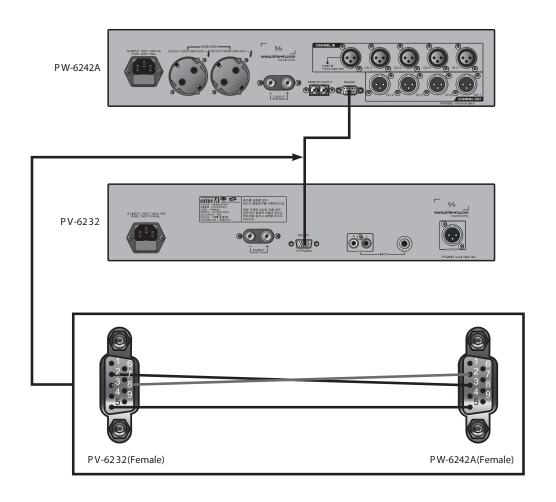
МОДЕЛЬ	КНОПКА	СКОРОСТЬ
PW-6242A / 9642 / 642A	SKIP UP	19200 бит/с
PW-9242N	SKIP DOWN	9600 бит/с
ER-6116	SKIP DOWN	9600 бит/с

- 3) Нажмите кнопку ENTER для сохранения введенных установок.
- 4) Нажатие кнопки DELETE отменит введенные установки.

# Схема подключения

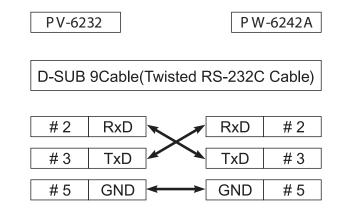


# Подключение по интерфейсу RS-232

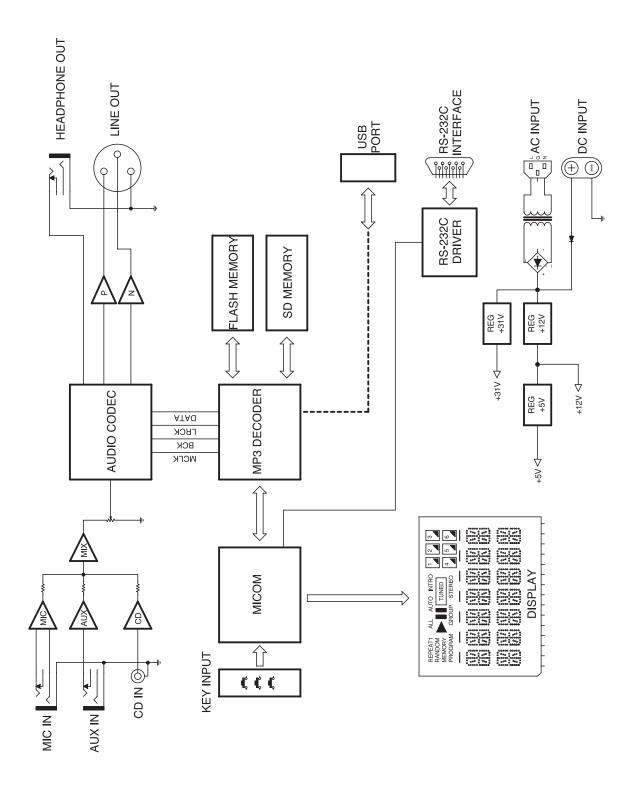


#### RS-232C

Описание
NC
RxD
TxD
NC
GND
NC
NC
NC
NC



# Блок-схема устройства



# Технические характеристики

Наименование		Значение
Интерфейс управления		RS-232
Уровень вых. сигнала/вых. сопротивление, дБ/кОм		0/2
Диапазон воспроизводимых частот (± 3 дБ), Гц	AUX IN	8015000
	CD IN	8015000
	MIC IN	15010000
Вх. чувствительность/вх. сопротивление, дБ/кОм	AUX IN	-10/47
	CD IN	0/47 (L+R)
	MIC IN	-50/47
Отношение сигнал/шум, дБ		более 80
Диапазон рабочих температур, °С		<b>−</b> 10 ~ +40
Напряжение питания перем. тока (50 Гц)/пост.	тока, В	220/24
Максимальная потребляемая мощность, Е	Зт	10
Масса, кг		4,6
Габариты (Ш×В×Г), мм		482×88×332
Глубина установки в шкаф, мм		295

Производитель оставляет за собой право без уведомления изменять приведенные в настоящем руководстве технические характеристики.

# Сертификаты







Оборудование имеет все необходимые сертификаты.

Подробную информацию Вы можете получить на официальном сайте дистрибьютора.

# Адрес производителя

Inter-M Corp.

653-5 BANGHAK-DONG, DOBONG-KU, SEOUL, KOREA

телефон: +82-2-2289-8140~8

факс: +82-2-2289-8149

Домашняя страница: http://www.inter-m.com

# Гарантия и сервисное обслуживание

- Гарантия действительна в течение 12 месяцев с момента продажи устройства.
- При выходе изделия из строя за период гарантийного срока владелец имеет право на бесплатный ремонт или, при невозможности ремонта, на его бесплатную замену.
- Замена вышедшего из строя изделия производится только при сохранности товарного вида, наличии оригинальной упаковки и полной комплектности.
- Гарантийные обязательства не распространяются на изделия, вышедшие из строя по вине потребителя или имеющие следы задымления, механические повреждения или повреждения входных цепей, подвергшиеся воздействию химических веществ, самостоятельному ремонту и неправильной эксплуатации.

Для сервисного обслуживания обращайтесь только в сервисные центры представителей производителя. Сервисное обслуживание требуется в случаях неисправности, механического повреждения изделия или силового кабеля, попадания внутрь жидкости или посторонних металлических предметов.

Наименова Серийный і	ние изделия: Цифровой магнитофон PV-6232 номер:
Продавец:	Группа компаний «АРСТЕЛ» домашняя страница: www.arstel.com e-mail: sales@arstel.com
Дата прода	эжи: